

# 東莞永力電業有限公司

YUNG LI CO., LTD

Da Pu Industrial Zone, Gang Zi, Changping Town,  
Dong Guan City, Guangdong 523571 China.P.R.C

TEL:0769-83396797~8

FAX:0769-83396796

E-mail: sales@yung-li.com

**Description :** YP-05/YC-18

**Customer :** SIGNAL+POWER

**Parts No. :** P-0518-10B

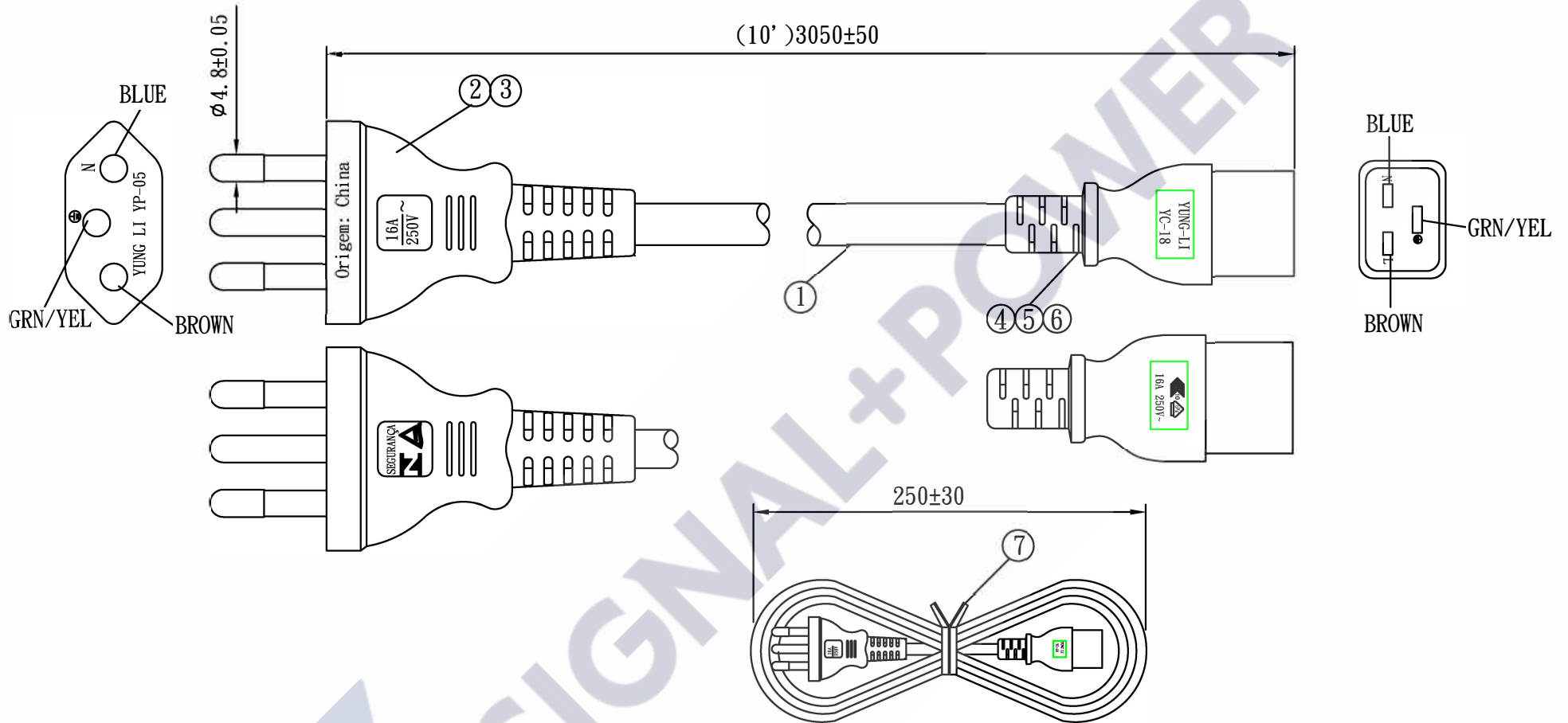
**Draw No. :**

## REVISION RECORD

1		
2		
3		
4		
5		

YUNG LI	
CHECKED	PREPARED BY

CUSTOMER APPROVED	
CHECKED	PREPARED BY

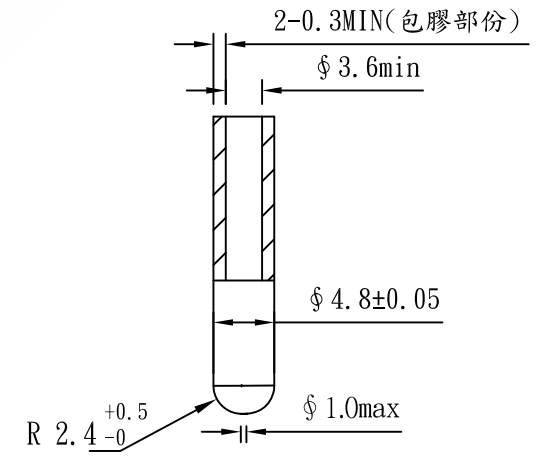
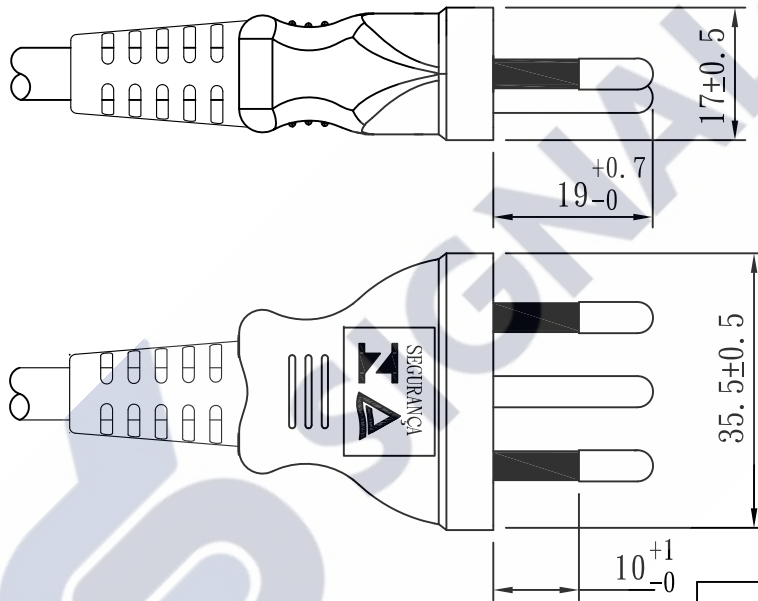
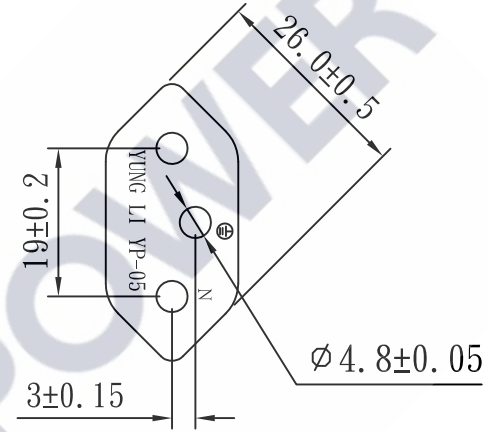
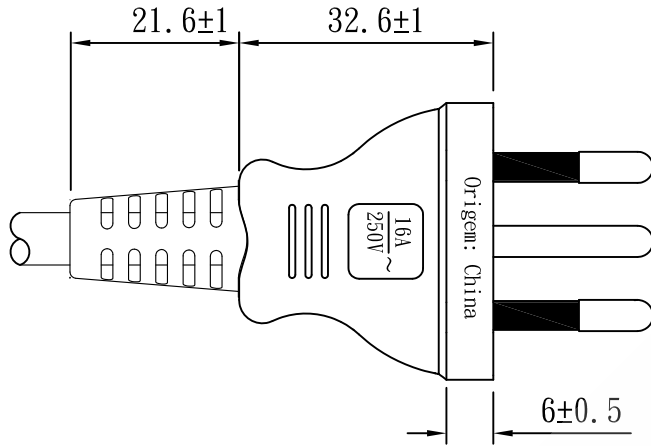
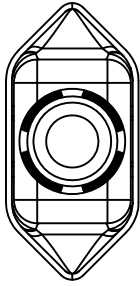


NO.	SPECIFICATION	QTY	REMARK
1	H05VV-F 1.5/3G BLACK	1PC	
2	YP-05 PVC PLASTIC 50P BLACK	25g/PC	
3	YP-05 TER: P98059 Ø 4.8	1PC	
4	YC-18 PVC PLASTIC:50P BLACK	25g/PC	
5	YC-18 INNER BODY	1PC	
6	YC-18 TER:	3PCS	
7	MINI TIE:L=210mm BLACK	1PC	

Tolerance >0±0.30 >1.0±0.50 >10.0±1.0 >20.0±2.0 Angle: ±1°	Approved	Date		SIGNAL+POWER				
	Checked	Date						
Drawn	SUKI	Date	19.12.24	Customer				
Cat. No.	YP-05/YC-18			P/N.	P-0518-10B			
Drawing No.	CY-B0475		Rev.	B	Material	P.V.C	Unit	mm
					HEFT(g)	420	⊕	⊓

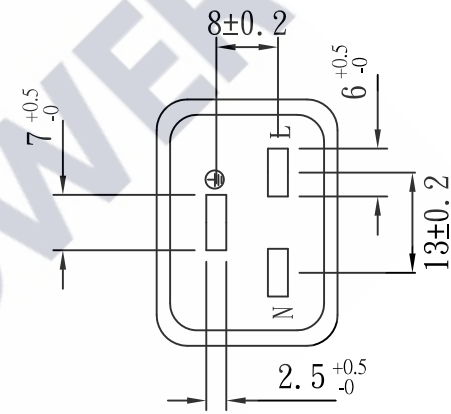
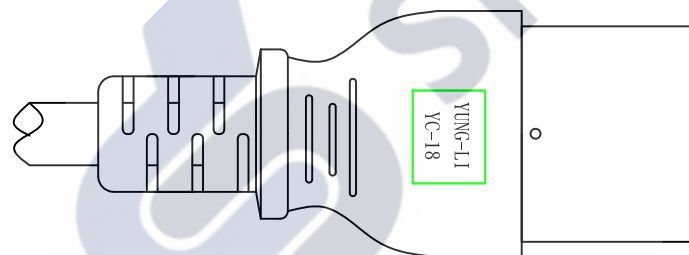
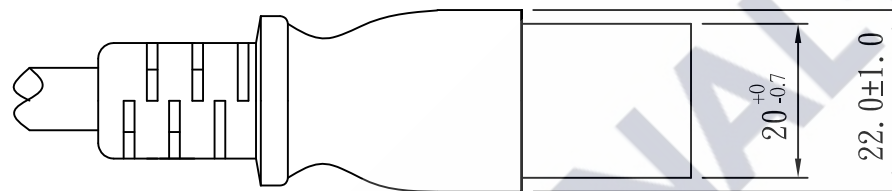
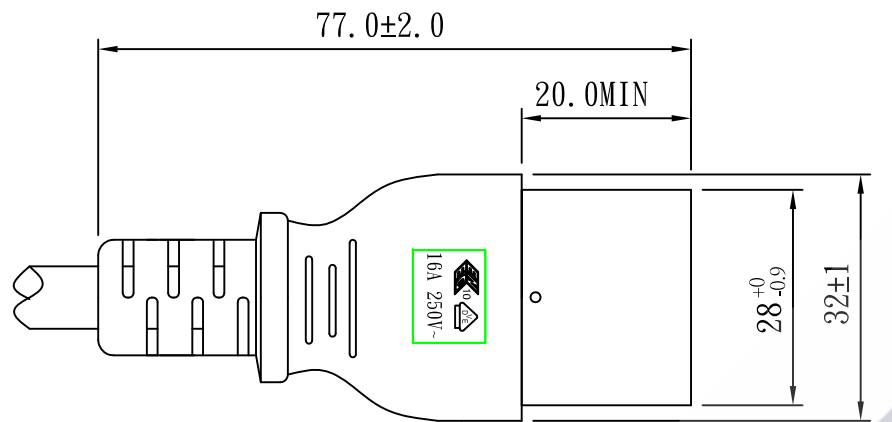


NBR 14136



PIN的尺寸

Tolerance >0±0.30 >1.0±0.50 >10.0±1.0 >20.0±2.0 Angle: ±1°	Approved		Date		<b>YUNG LI CO.,LTD</b>			
	Checked		Date					
	Drawn		Date		Customer			
	Cat. No.	YP-05			P/N.			
	Drawing No.		Rev.	B	Material	P.V.C	Unit	mm
				Scale				



一般寸法公差： >0±0.30 >1.0±0.50 >10.0±1.0 >20.0±2.0 Angle: ±1°	核准		日期		東莞永力電業有限公司 YUNG LI CO., LTD.			
	審核		日期					
	制圖	黃方	日期	17.5.22	料號			
	型號	YC-18(ENEC)			材質	P.V.C	單位	mm
圖號	CY-C18VDE	版本	C	比例	1:1			

# YUNG LI CO., LTD

## SPECIFICATION

Yung Li	Style	PVC FLEXIBLE CORDS	Document No
2019.4.17			
Edition	Size	<b>H05VV-F 3G 1.5mm<sup>2</sup></b>	Page
A			1/2







1. Standard: IEC 60227 IEC60228

2. Construction & Dimension

	Item	Specification
Conductor	Size	3G 1.5mm <sup>2</sup>
	Material	Annealed Bare Copper
	Construction	48/ $\phi$ 0.202±0.01
Insulation	Material	PVC
	Minimum Average Thickness	0.70mm
	Minimum Thickness at any point	0.53mm
	Diameter	3.05± 0.10
	Identification	Blue,Brown,Green/Yellow
Core Assembly	Core Twist	3-Core
	Filler	NA
	Assembly Pair	NA
Taping	Mylar Foil	NA
Shielded	A1-Mylar Foil	NA
Drain	Material	NA
	Construction	NA
Jacket	Material	NA
	Minimum Average Thickness	0.9mm
	Minimum Thickness at any point	0.67mm
	Overall Diameter(Approx)	8.5± 0.15
	Color	Any colour

### Marking:

Yung Li Co., Ltd. H05VV-F 3G 1.5mm<sup>2</sup> <VDE> NF-USE 1347  KEMA-KEUR  <OVE>

     IEMMEQU SAA-190646-EA  A004049 60227 IEC 53(RVV) 300/500V  SU01027-4002

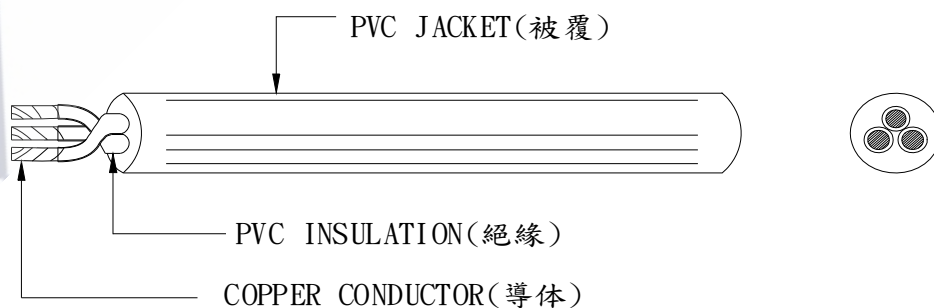
# YUNG LI CO., LTD

## SPECIFICATION

Yung Li	Style	PVC FLEXIBLE CORDS	Document No
2019.4.17			
Edition	Size	<b>H05VV-F 3G 1.5mm<sup>2</sup></b>	Page
A			2/2

4. Electrical & Physical Properties			
Item		Specification	
Rating Voltage		300/500V	
Maximum Temperature Rating		70°C	
Conductor resistance(AT 20°C)		13.3 Ω/Km Max	
Insulation Resistance(AT 70°C)		0.010MΩ/Km Min	
Dielectric Strength		AC 2.0 KV / 15MIN No Break	
Spark Test		5KV	
Insulation	Unaged	Tensile Strength	1.02 kgf/mm <sup>2</sup> min
		Elongation	150% Min
	Aged	Tensile Strength	80~120% (80°C x168hrs)
		Elongation	80~120% (80°C x168hrs)
	Loss of mass Test		2.0mg/cm <sup>2</sup> (max)
	Jacket	Unaged	Tensile Strength
Elongation			150% Min
Aged		Tensile Strength	80~120% (80°C x168hrs)
		Elongation	80~120% (80°C x168hrs)
Loss of mass Test		2.0mg/cm <sup>2</sup> (max)	
Deformation Test		70±4°C X 1hr ≤ 50%	
Cold Bend Test		-15°C x 4hr No Crack	
Heat Shock Test		150±2°C x 1hr No Crack	

### Graph:



# Certificado de Conformidade

*Certificate of Conformity*

**Certificado: TÜV 20.1562**  
*Certificate*

**Revisão: 01**  
*Review*

**Solicitante:**  
*Applicant*

**PRODUCT HOLDER CERTIFICATION SOLUTIONS LTDA**  
Estrada Geral, S/N - Ibituba  
88780-000 – Ibituba – SC  
CNPJ: 28.707.531/0001-38

**Fabricante:**  
*Manufacturer*

**YUNG LI CO., LTD.**  
Da Pu Industrial Zone – Gang Zi Chang Ping Town  
Dong Guan City – Guang Dong – China – 523571

**Fornecedor / Representante Legal:**  
*Supplier / Legal Representative*

**Não Aplicável**  
*Non Applicable*

**Modelo de Certificação:**  
*Certification Model*

**Modelo 5 de certificação de produto conforme determina a portaria nº 90 de 09 de março de 2022 do INMETRO, com avaliação por ensaio de tipo e auditoria de fábrica iniciais e avaliação de acompanhamento a cada 6 meses com auditoria de fábrica e ensaios parciais conforme definidos no RAC.**

*Model 5 of product certification according to the INMETRO rule nº 90 from March 09rd, 2022, with evaluation by initial type testing and audit and maintenance evaluations every 6 months with audit and partial testing as established by the Conformity Evaluation Rule.*

**Regulamento / Normas:**  
*Regulation / Standards*

**ABNT NBR NM 60884-1:2004; Portaria nº 90 do INMETRO de 09/03/2022.**

*ABNT NBR NM 60884-1:2004, Inmetro Decree 90 of March 09, 2022.*

**Produto:**  
*Product*

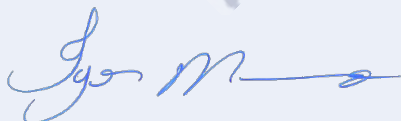
**Plugue não desmontável 2P+T**  
**Certificação por família**  
*Non-rewirable plug 2P with earthing contact*  
*Certification by family.*

**Emissão e Validade:**  
*Issued and Validity*

**Emissão em: 31/08/2020.**  
**Esta revisão é válida de 05/08/2022 até 31/08/2026.**  
*Issue in: August 31, 2020*  
*This review validity from August 05, 2022 until August 31, 2026.*

**A validade deste Certificado de Conformidade está atrelada à realização das atividades de manutenção de acordo com os requisitos previstos no esquema de certificação específico. Para verificação da condição atualizada de regularidade deste Certificado de Conformidade deve ser consultado o banco de dados de produtos e serviços certificados do Inmetro.**

*The validity of this Certificate of Conformity is conditioned to the execution of the maintenance activities in accordance with the applicable requirements of the specific certification scheme. To confirm the regularity status of this Certificate of Conformity, the Inmetro's database of certified products and services must be consulted.*



**Igor Moreno**  
Local Field Manager



# Certificado de Conformidade

*Certificate of Conformity*

**Certificado: TÜV 20.1562**

*Certificate*

**Revisão: 01**

*Review*

Item <i>Item</i>	Marca <i>Brand</i>	Modelo / Versão <i>Model / Version</i>	Descrição <i>Description</i>	Código de Barras GTIN <i>GTIN Barcode</i>
<b>1</b>	<b>YUNG LI</b>	YP-05 PRETO BLACK	Plugue preto não desmontável 2P+T para equipamento classe I, 20A 250V~, termoplástico, conexões crimpadas, IP20, pinos maciços, com luvas isolantes, saída do cabo 180°, NBR 14136 (Figura 08) <i>Black non-rewirable plug 2P with earthing contact for class I equipment, 20A 250V~, thermoplastic, crimped connections, IPX0, solid pins, provided with insulating sleeves, cable exit 180°, NBR 14136 (Figure 08)</i>	Não Existente* <i>Non-existent*</i>

\* O cliente não utiliza o código de barras GTIN para comercialização do produto em território nacional.

*\*The client doesn't use the GTIN barcode for marketing the product in Brazil*

**Laboratório, Relatório de Ensaios e Data:**

*Laboratory, Test Report and Date*

**TÜV Rheinland (Guangdong) Ltd.**

**50193183 001 de 29/11/2018;**

**50259318 001 de 30/06/2019;**

**50294301 001 de 08/11/2019;**

**50353181 001 de 20/04/2020.**

*50193183 001 of 11/29/2018;*

*50259318 001 of 06/30/2019;*

*50294301 001 of 11/08/2019;*

*50353181 001 of 04/20/2020.*

**Relatório de Auditoria e Data:**

*Audit Report and Date*

**50353182 001 de 25/03/2020.**

*50353182 001 of 03/25/2020.*



# Certificado de Conformidade

*Certificate of Conformity*

**Certificado: TÜV 20.1562**

*Certificate*

**Revisão: 01**

*Review*

**Especificações:**

*Description*

**O plugue está em conformidade com a norma ABNT NBR NM 60884-1:2004, quando provido com os seguintes cabos flexíveis:**

*The plug is in conformance with the standard ABNT NBR NM 60884-1:2004, if provided with the following cables:*

<b>Corrente nominal (A)</b> <i>Nominal Current (A)</i>	<b>Tipo de Cabo</b> <i>Type of Cable</i>	<b>Seção nominal (mm<sup>2</sup>)</b> <i>Cross-Section Area (mm<sup>2</sup>)</i>
12	<b>Cabo Flexível Circular H05VV-F 500V 60227 IEC 53 Classe 5</b> <i>Circular Flexible Cable H05VV-F 500V 60227 IEC 53 Class 5</i>	3x1
	<b>Cabo Flexível Circular H05RR-F 500V 60245 IEC 53 Classe 5</b> <i>Circular Flexible Cable H05RR-F 500V 60245 IEC 53 Class 5</i>	
	<b>Cabo Flexível Circular H07RN-F 750V 60245 IEC 66 Classe 5</b> <i>Circular Flexible Cable H07RN-F 750V 60245 IEC 66 Class 5</i>	
16	<b>Cabo Flexível Circular H05VV-F 500V 60227 IEC 53 Classe 5</b> <i>Circular Flexible Cable H05VV-F 500V 60227 IEC 53 Class 5</i>	3x1,5
	<b>Cabo Flexível Circular H05RR-F 500V 60245 IEC 53 Classe 5</b> <i>Circular Flexible Cable H05RR-F 500V 60245 IEC 53 Class 5</i>	
	<b>Cabo Flexível Circular H07RN-F 750V 60245 IEC 66 Classe 5</b> <i>Circular Flexible Cable H07RN-F 750V 60245 IEC 66 Class 5</i>	

**Os cabos flexíveis aplicados devem estar em conformidade com as Normas IEC 60227 e IEC 60245.**

*The flexible cables attached to the plug herein certified must be in compliance with the Standard IEC 60227 and IEC 60245.*

**Este certificado está vinculado ao projeto:**

**P00566911**

*This certificate is related to project*

**Natureza das Revisões e Data:**

*Nature of Reviews e Date*

**Revisão: 00 – 31/08/2020**

*Review 00 – August 31, 2020*

**Recertificação. Este certificado substitui e cancela o certificado de origem nº TÜV 18.1986.**

*Recertification. This certificate replaces and cancels the certificate of origin nº TÜV 18.1986*

**01 – 05/08/2022**

*01 – August 05, 2022*

**Revisão. Ajuste da validade conforme Art. 12 da Portaria nº 90 do INMETRO, publicada em 9 de março de 2022.**

*Review. Adjustment of validity according to Art. 12 of INMETRO Decree No. 90, published on March 09, 2022.*

## ZEICHENGENEHMIGUNG MARKS APPROVAL

Yung-Li Co. Ltd.  
Da Pu Industrial Zone, Cang Zi  
Chang Ping Town  
523571 DONG GUAN CITY  
Guangdong  
CHINA

ist berechtigt, für ihr Produkt /  
*is authorized to use for their product*

**Gerätesteckdose, nicht-wiederanschließbar**  
**Connector, non-rewirable**

die hier abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichen  
für die ab Blatt 2 aufgeführten Typen zu benutzen /  
*the legally protected Marks as shown below for the types referred to on page 2 ff.*



Geprüft und zertifiziert nach /  
*Tested and certified according to*

DIN EN 60320-1 (VDE 0625-1):2016-04; EN 60320-1:2015 + AC:2016  
IEC 60320-1:2015

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH  
VDE Testing and Certification Institute  
Zertifizierungsstelle / Certification

R. Nickel

VDE Zertifikate sind nur gültig bei Veröffentlichung unter:  
VDE certificates are valid only when published on:

Aktenzeichen: 1609800-1550-0012 / 245283

File ref.:

Ausweis-Nr. 40028725

Blatt 1

Certificate No.

Page

Weitere Bedingungen siehe Rückseite und Folgeblätter /  
*further conditions see overleaf and following pages*

Offenbach, 2009-11-11

(letzte Änderung / updated 2018-04-13)

<http://www.vde.com/zertifikat>

<http://www.vde.com/certificate>



Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Yung-Li Co. Ltd., Da Pu Industrial Zone, Cang Zi, Chang Ping Town, 523571 DONG GUAN CITY, Guangdong, CHINA

Aktenzeichen / *File ref.*

1609800-1550-0012 / 245283 / TL3 / E

letzte Änderung / *updated*

2018-04-13

Datum / *Date*

2009-11-11

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40028725.

*This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40028725.*

## Gerätesteckdose, nicht-wiederanschließbar *Connector, non-rewirable*

Typ(en) / *Type(s)*

- 1) **YC-18**
- 2) **YC-18L**

Bemessungsspannung  
*Rated voltage*

AC 250 V

Bemessungsstrom  
*Rated current*

16 A

Polzahl  
*Number of poles*

2-polig mit Schutzkontakt  
*2-pole with earthing contact*

Bauart  
*Kind of construction*

Normblatt C19  
*standard sheet C19*

Ausführung(en)  
*Construction(s)*

zentrale Leitungseinführung  
*straight cable entry*  
Für / *for* 1)

abgewinkelte Leitungseinführung  
*angled cable entry*  
Für / *for* 2)

Warenzeicheninhaber  
*Trademark holder*

Yung-Li Co. Ltd.

Fortsetzung siehe Blatt 3 /  
*continued on page 3*

# VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Blatt /  
Certificate No. / Page  
40028725 3

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Yung-Li Co. Ltd., Da Pu Industrial Zone, Cang Zi, Chang Ping Town, 523571 DONG GUAN CITY, Guangdong, CHINA

Aktenzeichen / *File ref.*

1609800-1550-0012 / 245283 / TL3 / E

letzte Änderung / *updated*

2018-04-13

Datum / *Date*

2009-11-11

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40028725.

*This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40028725.*

Produktinformation  
*Product information*

siehe Anlage Nr. 300 + 301 + 700 + 900 vom 2018-04-13  
*see Appendix No. 300 + 301 + 700 + 900 dated 2018-04-13*

Dieser Zeichengenehmigungs-Ausweis bildet eine Grundlage für die EG-Konformitätserklärung und CE-Kennzeichnung durch den Hersteller oder dessen Bevollmächtigten und bescheinigt die Konformität mit den grundlegenden Schutzanforderungen der **EG-Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU**.

*This Marks Approval is a basis for the EC Declaration of Conformity and the CE Marking by the manufacturer or his agent and proves the conformity with the essential safety requirements of the **EC Low-Voltage Directive 2014/35/EU**.*

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH  
*VDE Testing and Certification Institute*  
Fachgebiet TL3  
*Section TL3*

# VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Beiblatt /  
Certificate No. Supplement  
40028725

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Yung-Li Co. Ltd., Da Pu Industrial Zone, Cang Zi, Chang Ping Town, 523571 DONG GUAN CITY, Guangdong, CHINA

Aktenzeichen / *File ref.*

1609800-1550-0012 / 245283 / TL3 / E

letzte Änderung / *updated*

2018-04-13

Datum / *Date*

2009-11-11

Dieses Beiblatt ist Bestandteil des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40028725.

*This supplement is part of the Certificate No. 40028725.*

## Gerätesteckdose, nicht-wiederanschließbar *Connector, non-rewirable*

### Fertigungsstätte(n)

*Place(s) of manufacture*

Referenz/*Reference*  
**30008928**

Yung-Li Co. Ltd.  
Da Pu Industrial Zone, Cang Zi  
Chang Ping Town  
523571 DONG GUAN CITY  
Guangdong  
CHINA

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH  
*VDE Testing and Certification Institute*  
Fachgebiet TL3  
*Section TL3*

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Yung-Li Co. Ltd., Da Pu Industrial Zone, Cang Zi, Chang Ping Town, 523571 DONG GUAN CITY, Guangdong, CHINA

Aktenzeichen / *File ref.*

1609800-1550-0012 / 245283 / TL3 / E

letzte Änderung / *updated*

2018-04-13

Datum / *Date*

2009-11-11

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40028725.

*This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40028725.*

## **Genehmigung zum Benutzen des auf Seite 1 abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichens des VDE:**

Grundlage für die Benutzung sind die Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) der VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH ([www.vde.com\AGB-Institut](http://www.vde.com\AGB-Institut)). Das Recht zur Benutzung erstreckt sich nur auf die bezeichnete Firma mit den genannten Fertigungsstätten und die oben aufgeführten Produkte mit den zugeordneten Bezeichnungen. Die Fertigungsstätte muss so eingerichtet sein, dass eine gleichmäßige Herstellung der geprüften und zertifizierten Ausführung gewährleistet ist.

Die Genehmigung ist so lange gültig wie die VDE-Bestimmungen gelten, die der Zertifizierung zugrunde gelegen haben, sofern sie nicht auf Grund anderer Bedingungen aus der VDE Prüf- und Zertifizierungsordnung (PM102) zurückgezogen werden muss.

Der Gültigkeitszeitraum einer VDE-GS-Zeichengenehmigung kann auf Antrag verlängert werden. Bei gesetzlichen und / oder normativen Änderungen kann die VDE-GS-Zeichengenehmigung ihre Gültigkeit zu einem früheren als dem angegebenen Datum verlieren.

Produkte, die das Biozid Dimethylfumarat (DMF) enthalten, dürfen gemäß der Kommissionsentscheidung 2009/251/EG nicht mehr in den Verkehr gebracht oder auf dem Markt bereitgestellt werden.

Der VDE-Zeichengenehmigungsausweis wird ausschließlich auf der ersten Seite unterzeichnet.

### **Approval to use the legally protected Mark of the VDE as shown on the first page:**

*Basis for the use are the general terms and conditions of the VDE Testing and Certification Institute ([www.vde.com\terms-institute](http://www.vde.com\terms-institute)). The right to use the mark is granted only to the mentioned company with the named places of manufacture and the listed products with the related type references. The place of manufacture shall be equipped in a way that a constant manufacturing of the certified construction is assured.*

*The approval is valid as long as the VDE specifications are in force, on which the certification is based on, unless it is withdrawn according to the VDE Testing and Certification Procedure (PM102E).*

*The validity period of a VDE-GS-Mark Approval may be prolonged on request. In case of changes in legal and / or normative requirements, the validity period of a VDE-GS-Mark Approval may be shortened.*

*Products containing the biocide dimethylfumarate (DMF) may not be marketed or made available on the EC market according to the Commission Decision 2009/251/EC.*

*The approval is solely signed on the first page.*

## ZEICHENGENEHMIGUNG MARKS APPROVAL

Yung-Li Co. Ltd.  
Da Pu Industrial Zone, Cang Zi  
Chang Ping Town  
523571 DONG GUAN CITY  
Guangdong  
CHINA

ist berechtigt, für ihr Produkt /  
*is authorized to use for their product*

**Starkstromleitungen für allgemeine Anwendungen**  
**- Flexible Leitungen**  
**mit thermoplastischer PVC-Isolierung**  
***Cables for general applications***  
***- Flexible cables with***  
***thermoplastic PVC insulation***

die hier abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichen  
für die ab Blatt 2 aufgeführten Typen zu benutzen /  
*the legally protected Marks as shown below for the types referred to on page 2 ff.*

◁VDE▷ oder/or ◁▷□◁▷ oder/or  schwarz  
black rot  
red

Geprüft und zertifiziert nach /  
*Tested and certified according to*

DIN EN 50525-2-11 (VDE 0285-525-2-11):2012-01; EN 50525-2-11:2011

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH  
*VDE Testing and Certification Institute*  
Zertifizierungsstelle / *Certification*

*M. Tasotti*

M. Tasotti

VDE Zertifikate sind nur gültig bei Veröffentlichung unter:  
*VDE certificates are valid only when published on:*

Aktenzeichen: 1609800-5140-0005 / 211124

File ref.:

Ausweis-Nr. 40010145

Blatt 1

Certificate No.

Page

Weitere Bedingungen siehe Rückseite und Folgeblätter /  
*further conditions see overleaf and following pages*

Offenbach, 2004-04-27

(letzte Änderung / updated 2015-05-26 )

<http://www.vde.com/zertifikat>

<http://www.vde.com/certificate>

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Yung-Li Co. Ltd., Da Pu Industrial Zone, Cang Zi, Chang Ping Town, 523571 DONG GUAN CITY, Guangdong, CHINA

Aktenzeichen / File ref.

1609800-5140-0005 / 211124 / CC5 / HEG

letzte Änderung / updated

2015-05-26

Datum / Date

2004-04-27

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40010145.

*This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40010145.*

## Starkstromleitungen für allgemeine Anwendungen - Flexible Leitungen mit thermoplastischer PVC-Isolierung *Cables for general applications - Flexible cables with thermoplastic PVC insulation*

Typ(en) / Type(s)

H03VV-F 2...4 x 0,5...0,75 mm<sup>2</sup>

+

H03VVH2-F 2 x 0,5...0,75 mm<sup>2</sup>

+

H05VV-F 2...5 x 0,75...4 mm<sup>2</sup>

+

H05VVH2-F 2 x 0,75...1,0 mm<sup>2</sup>

+

Leitungsbauart  
Type of cable

Standardleitungen  
General purpose cables

Firmenzeichen  
Trademark

Yung Li Co., Ltd.

Dieser Zeichengenehmigungs-Ausweis bildet eine Grundlage für die EG-Konformitätserklärung und CE-Kennzeichnung durch den Hersteller oder dessen Bevollmächtigten und bescheinigt die Konformität mit den grundlegenden Schutzanforderungen der **EG-Niederspannungsrichtlinie 2006/95/EG** mit ihren Änderungen.

*This Marks Approval is a basis for the EC Declaration of Conformity and the CE Marking by the manufacturer or his agent and proves the conformity with the essential safety requirements of the **EC Low-Voltage Directive 2006/95/EC** including amendments.*

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH  
VDE Testing and Certification Institute  
Fachgebiet CC5  
Section CC5



# VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Beiblatt /  
Certificate No. Supplement  
40010145

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Yung-Li Co. Ltd., Da Pu Industrial Zone, Cang Zi, Chang Ping Town, 523571 DONG GUAN CITY, Guangdong, CHINA

Aktenzeichen / *File ref.*

1609800-5140-0005 / 211124 / CC5 / HEG

letzte Änderung / *updated*

2015-05-26

Datum / *Date*

2004-04-27

Dieses Beiblatt ist Bestandteil des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40010145.

*This supplement is part of the Certificate No. 40010145.*

## Starkstromleitungen für allgemeine Anwendungen - Flexible Leitungen mit thermoplastischer PVC-Isolierung

***Cables for general applications  
- Flexible cables with  
thermoplastic PVC insulation***

Fertigungsstätte(n)

*Place(s) of manufacture*

Referenz/*Reference*  
**30008928**

Yung-Li Co. Ltd.  
Da Pu Industrial Zone, Cang Zi  
Chang Ping Town  
523571 DONG GUAN CITY  
Guangdong  
CHINA

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH  
*VDE Testing and Certification Institute*  
Fachgebiet CC5  
*Section CC5*

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Yung-Li Co. Ltd., Da Pu Industrial Zone, Cang Zi, Chang Ping Town, 523571 DONG GUAN CITY, Guangdong, CHINA

Aktenzeichen / *File ref.*

1609800-5140-0005 / 211124 / CC5 / HEG

letzte Änderung / *updated*

2015-05-26

Datum / *Date*

2004-04-27

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40010145.

*This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40010145.*

## **Genehmigung zum Benutzen des auf Seite 1 abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichens des VDE:**

Grundlage für die Benutzung sind die Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) der VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH ([www.vde.com\AGB-Institut](http://www.vde.com\AGB-Institut)). Das Recht zur Benutzung erstreckt sich nur auf die bezeichnete Firma mit den genannten Fertigungsstätten und die oben aufgeführten Produkte mit den zugeordneten Bezeichnungen. Die Fertigungsstätte muss so eingerichtet sein, dass eine gleichmäßige Herstellung der geprüften und zertifizierten Ausführung gewährleistet ist.

Die Genehmigung ist so lange gültig wie die VDE-Bestimmungen gelten, die der Zertifizierung zugrunde gelegen haben, sofern sie nicht auf Grund anderer Bedingungen aus der VDE Prüf- und Zertifizierungsordnung (PM102) zurückgezogen werden muss.

Der Gültigkeitszeitraum einer VDE-GS-Zeichengenehmigung kann auf Antrag verlängert werden. Bei gesetzlichen und / oder normativen Änderungen kann die VDE-GS-Zeichengenehmigung ihre Gültigkeit zu einem früheren als dem angegebenen Datum verlieren.

Produkte, die das Biozid Dimethylfumarat (DMF) enthalten, dürfen gemäß der Kommissionsentscheidung 2009/251/EG nicht mehr in den Verkehr gebracht oder auf dem Markt bereitgestellt werden.

Der VDE-Zeichengenehmigungsausweis wird ausschließlich auf der ersten Seite unterzeichnet.

### **Approval to use the legally protected Mark of the VDE as shown on the first page:**

*Basis for the use are the general terms and conditions of the VDE Testing and Certification Institute ([www.vde.com\terms-institute](http://www.vde.com\terms-institute)). The right to use the mark is granted only to the mentioned company with the named places of manufacture and the listed products with the related type references. The place of manufacture shall be equipped in a way that a constant manufacturing of the certified construction is assured.*

*The approval is valid as long as the VDE specifications are in force, on which the certification is based on, unless it is withdrawn according to the VDE Testing and Certification Procedure (PM102E).*

*The validity period of a VDE-GS-Mark Approval may be prolonged on request. In case of changes in legal and / or normative requirements, the validity period of a VDE-GS-Mark Approval may be shortened.*

*Products containing the biocide dimethylfumarate (DMF) may not be marketed or made available on the EC market according to the Commission Decision 2009/251/EC.*

*The approval is solely signed on the first page.*